

曼哈頓區區長

David B. Casavis (R, I, DD, LBT)

紐約各區區長任期內的職責不多，但預算非常奢侈。在工資很低的城市職工被迫下崗的時候，我們的區長卻能隨心所欲，想幹什麼就乾什麼。區長的待遇包括市府聘請的 100 個工作人員和 2 個司機和豪華轎車，甚至警報器。（這樣低收入和失業的人就知道不要擋區長的道。）那麼區長幹什麼呢？參加聚會、到處剪綵，將街道的拐彎角命名。通常區長把別人做出的成績算為自己的成績。得到贈款了，區長的功勞。新建築竣工了，區長接受答謝。區長的生活可以是聚光燈下的生活，也可以是隱居生活。這是政治家的夢想。不用冒險投贊成或反對票，出了事不用承擔責任。即使聖誕老人的生活也沒有這麼好過。聖誕老人還要四處奔跑，鑽到黑黢黢的煙囪裡。實際上區長一職是 1989 年美國最高法院決定的幸存者，決定宣佈當時紐約市政府違憲。美國很少有市政府被這樣否決過，但紐約區長一職僥倖存活下來，成了一個肥缺。這是一個連坦曼尼協會 (Tammany Hall) 都會自嘆不如的手腕。於是現在有 2 個市政府，存活下來的政府殘餘和市議會。過去區長要管理全區的事，現在區長辦公室變成了退休老政客之家。清掃街道和看護兒童的人們會失去工作，而政客們則在給自己加薪。他們鼓吹“分享痛苦”，但卻只會豪奪福利。我們同意：政客應該分享群眾的痛苦。最簡單的方法是取消區長的職務。我是 David Casavis，我競選曼哈頓區長的目的是取消這個職務。請在 11 月 5 日為我投票。讓我們攜手重塑我們的城市。

陳述按照候選人提供的原文翻譯 ▪ 參加紐約市競選財務計劃之候選人